**Handelsregister Registre du commerce** Registro di commercio No 164 Donnerstag, 28.08.2003 121. Jahrgang

■ Translawyer GmbH, in Obersiggenthal, Beratung, Schulung und Übersetzung juristischer und wirtschaftlicher Fachtexte usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 138 vom 18. 07. 2000, S. 4903). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 6035 vom 22.08.2003 (01147714 / CH-400.4.021.610-7)